

El Baix Penadés

Setmanari autonomista

SURT ELS DISSAPTES

Preus de subscripció

VENDRELL, trimestre.	1 ^a	Ptas
FORA, id.	1 ^a 25	»
EXTRANGER, id.	2 ^a	»

Número corrent, 10 cèntims. Atrassat, 20 id.

Redacció y Administració

Plassa Pi Margall, número 2.

Anuncis á preus convencionals. Remittits: 10 cèntims línia

No s'admeten escrits sense firma

NO'S TORNAN ELS ORIGINALS

Empori Musical de A. BADIA

Cort, 31 y Concellers, 10
Vilafranca del Penadés

ACREDITAT ESTABLIMENT DE MÚSICA

Dipòsit dels célebres pianos y armoniums **Ortiz y Cussó**

500 pessetas al que presenti pianos de fabricació espanyola mellors qu'aquesta marca

Pianos casi nous d'ocasió y lloguer

Música Grans existències **Accessoris** Gran varietat

Especialitat de la casa: AFINACIONS Y REPARACIONS

Taller especial únich en la comarca — La casa garantisa tots sos treballs

Única casa en aquesta comarca que té crèdit obert en las importants casas editorials

DESSY (S. en C.) y DOTESIO (S. A.)

Per los encàrrechs en aquesta vila, dirigir-se á la impremta Ramon Germans y Nebot, Plassa Pi Margall, 2.

F. Ribas Cisco Rabosa

RECADER

Preu encàrrechs de tota mena del Vendrell á Barcelona, y de Barcelona al Vendrell.

Se reben els encàrrechs:

Al Vendrell: carrer de St. Sebastià (Muralla), 1.

A Barcelona: Rambla de las Flors, 15, porteria; ahont hi trobaran cada dia ous frescos, y Passeig de Gracia, 58, taberna.

PRESTAMS

Hi ha pera prestar á primera hipoteca, de 5000 á 50000 pessetas.

Informarà l'advocat d'aquesta vila D. Francisco Vidal y Socías, carrer de Sant Sebastià, 16, primer.

Llibreria Se ven una magnífica llibreria de no-guera y xicanda. Se cedirà acomodo.

Pera informes á la Administració d'aquest setmanari.

FONOGRAFOS "TRIUMPHON COPANY"

Els mes clars y mes baratos

Preus { FONOGRAFOS 28'50 pessetes.
CILINDROS á 2'50 pessetes un.

DE VENDA

Relotjeria Moderna de Joseph Belau

Carrer Alt, núm. 4.—Vendrell

En Guimerá, vendrellenc

Ab aquest titol *El Poble Catalá* publicá en la edició del dimecres, el següent article, que re-

produim, en la seguretat que sera vist ab agrado per tot bon vendrellenc. Diu així:

«Deia en «Pol» á La Ven:

«¿Qué s'ha de fer per en Guimerá? ¡Se'n poden fer tantes de coses! Però la qüestió es caminar.

Pera mi—el meu respecte y el meu amor á l'Angel, me donen cert dret á iniciar—lo primer que cal fer es legalisar la nacionalitat catalana de l'Angel. Nascut, per atzar de familia, fora de Catalunya, se l'ha guanyada de debò la nacionalitat catalana, no sols per l'amor a Catalunya y pels seus fervorosos sentiments nacionalistes, sino per la gloria que li ha donada. Cal que l'Ajuntament de Barcelona, cap y casal de Catalunya, el fassi fill adoptiu de la ciutat.»

Sens perjudici de que's realisi lo que'n «Pol» proposa, «pera legalisar la nacionalitat catalana» den Guimerá, cal recordar que hi ha una vila catalana que per dret propi, sense formalismes ni legalisacions, ha tingut y considerat sempre al gran Guimerá com fill seu il·lustre, y aquesta vila es Vendrell. Si, en ella hi passà'ls primers anys de la seva vida; en ella hi resten encara companys y amics de la seva infantesa y de la seva primera joventut; en ella hi reposen les cendres dels seus avantpassats; en ella hi conserva íntegre el patrimoni heretat del seu pare y la casa pairal, y en ella un vell pupitre, en els diatres del qual hi son, revolts, els «versos» que de noi va escriure, y en el mateix hi foren escrites les concepcions poètiques de la primera etapa literaria de l'avui eminent poeta y insigne dramaturg que's tracta d'homenatjar.

Y si la vila del Vendrell considera, com á fill seu á l'Angel—com familiarment l'anomenen els vendrellencs—ell ho ratifica en el bell y patriòtic discurs presidencial del Certamen literari

que la susdita vila va celebrar el dia de la Festa Major de l'any 1887, inclòs en el volum «Cants á la Patria.»

Escolteu lo que diu:

«Dia ben agradós es pera mi'l d'avui, en que, per condescendencia vostra, me doneu una de les presidencies d'aquest certamen proporcionantme ocasió de manifestarvos públicament, de desde'l lloc en que m'heu colocat, lo regonegut que us estic, que si sempre fora honrós pera mi, ho es molt més venint de vosaltres. Jo vos ho agraeixo doblement, perque ab aquesta mostra de benevolencia heu significat que admeteu com á fill de la vila á qui vos parla, que, si bé no ha nascut en ella, en ella hi té'l casal de son pare, aont hi va veure la llum del dia; en ella se obrí son pensament y son sentir als afectes més grats á l'ànima; en ella ha contret amistats que duraran tant com la vida; en ella va comensar á parlar aquesta enérgica llengua catalana, que es més hermosa que totes les altres llengües del món, y en ella hi té, com tots vosaltres, en aquell quadrat de terra solitaria ont els xiprers se balancejen, cendres plorades de parents y de companys de l'infantesa y de amics entranyables.»

No, no cal pas legalisarla la nacionalitat catalana den Guimerá; ben legalisada está. Ell ho ha dit: al Vendrell va veure la llum del dia; al Vendrell s'obrí son pensament y son sentir als afectes més grans á l'ànima; y sobre tot, al Vendrell va comensar á parlar la nostra hermosa y enérgica llengua.

Vendrell, doncs, pot y deu vantar-se de comptar entre'ls seus fills al gran y eminent poeta y dramaturg Angel Guimerá.—L. B. A.»

Cal estar agrats á l'articulista de *El Poble* que tan bellament ha evidenciat els indiscutibles drets que té nostra vila pera considerarse patria del gran mestre Guimerá, puig en ella, «va comensar á pensar y á sentir, obrintse'l, ja que no els ulls del cos, els ulls de l'ànima».

L' homenatge an en Guimerá

D'en Guimerá sols coneixia unes poques poesies, escampades en diferents periòdics, mentres d'altres autors nostres havia ja llegit volums sencers. Axis i tot, me semblava haver gosat mes en aquelles poques poesies de'n Guimerá, qu'en la obra de tot altre poeta. An axó, afeginthi que'l mestre es mon compatrici, comprèn, amic lector, el meu gran desitj de conexe son volúm de «Poesies», ja aleshores tan celebrat... Però, com procurarmel? Comprant-lo? Pobra butxaqueta méva! Impossible! Per altra part, en la època a que'm referesc, jo no residia al Vendrell, ahon m'hauria sigut relativament fácil

trobar qui me'l prestés. Jo vivia, aleshores, a Tarragona, tenint-hi, encare, molt poques conexas. Mes, per fi, un dia, l'inspirat volúm vingué a mes mans, i vaig llegir-lo tot, desde la primera a la darrera poesia, sense interrompre'm mes que per petits moments de reflexió, al final de cada una. Vaig llegir-ho tot, tot: res per l'endemà; lo qual fou, pera mi, cosa extraordinària, perquè jo—i sospito que no sóc pas sol—els llibres de versos, casi sempre, he de llegirlos a dòsis, de vegades, ben petites. Perdonin els versayres en general: els que no han fluit del geni, sovint cansen; mes o menys, segons sos autors s'apartin, o s'apropin an aquell.

Jo, fins aleshores, havia gosat molt en alguns de nostres mes estimables escriptors, però, ni que'm dolgui, he de confessar que, en quant a obres en vers, poques vegades podia llegir mes enllà de quatre o cinc poesies—o cants—seguits. En tals autors, mes, en tals altres, menys: els seus versos, a poc de llegir, me sonaven a cosa artificial, endevinantshi massa clarament a voltes, un penós esforç de construcció.

En cambi, en les poesies de'n Guimerà m'adonava de que eren versos lo que llegia, perquè m'arribaven als sentits amb una perfecció harmònica jamay, per mi, somniada, sense que cap gròp, cap mal dissimulat esforç, me fessin pensar, ni un sol instant, en la artificialitat de les composicions en vers: tanta es la espontaneïtat, la facilitat, am que's desgranen aquells hermosos versos! Ni una bòlva, ni una broseta enloc: raig d'inspiració, brollant am tanta puresa, com l'aygua diamantina fluix de les fonts mineres!...

Desde aleshores, quantes vegades les he rellegit les poesies de'n Guimerà! Mes sempre, sempre, am la mateixa emoció!... Are'l nom de'n Guimerà s'axeça fins a les mes alteroses regions de la Fama, però al meu sentir, quan la aparició de son volúm de «Poesies», fou, ja, l' més gran poeta de Catalunya...

En el goig de tan preciosos versos va comensar mon entusiasme pel mestre; entusiasme que havia de creixer tant i tant encare que fou, mes d'una i mes de dugues voltes, calificat, ben injustament, de fanatisme...

D'obres escèniques de'n Guimerà només ne conexia dugues: *Judit de Welf* (sols llegida) i la traducció en castellà de *Mar y Cel* (aquesta representada)...

Quan els meus estudis me dugueren a Barcelona, am quin frenesí vaig esperar que s'estrenés alguna obra del mestre! I la primera va ser *Maria Rosa*, que, naturalment, fou un gran èxit. No cal pas dir-ho si vaig disfrutarhi en *Maria Rosa*! Ni'm fora possible encertar en expressar-la la eczaltació del meu goig!

I d'aquell dia en avant, cada estrèna que s'anunciava de l'insigne poeta, era pera mi un verdader desfici. Els set o vuyt dies que precedien a la estrèna, jo, no era bò pera res més que per pensar en el proper acontexement, i, almenys, la nit abans me era impossible aclucar els ulls: estava completament desvetllat, fruhint a la bestreta de l'èxit, per mi sempre indubtable, o intranquil, per si, aduc essent gran l'èxit, no ho resultés tant com merexia l' eminentíssim poeta català...

Estic segur de que, may, cap satisfacció propia l'he sentida mes intensament, que la que he sentida i sento, en cada triomf del mestre Guimerà!...

Compta, docs, amic lector, al veure qu's tracta d'organisarli un homenatge, si, jo, he de volguermhi adherir am tota l'ànima! Ah! Si'l meu nom no hagués estat tant i tant desconegut i, per consegüent, geus autorisat, temps ha que hauria sigut feta la crida de l'Iglesias i en Vinyes! Mes, per fi la paraula s'ha dit ja: benehida l'hora en que fou dita! I esperem que del retard ne resulti un homenatge mes esplèndid i mes digue del gran home a qui tractem d'honar!

Oh, sí! Honorèmlu al primer, al mes gran poeta de Catalunya! Sigüemhi tots a rendirli entusiasma homenatge, puig sa gloria es gloria nostra, gloria de la Patria catalana!

* *

En «Pol», a *La Veu de Catalunya*, diu que, a son judici, lo primer que cal fer per l'homenatge an en Guimerà es legalisar sa nacionalitat catalana, i proposa que l'Ajuntament de Barcelona—cap i casal de Catalunya—el nomeni «fill adoptiu de la ciutat».

Fins a cert punt, en «Pol», m'ha guanyat per mà. Jo, de cosa semblant, però respecte al nostre ajuntament, pensava parlar avuy.

No entenc que s'hagi de legalisar la nacionalitat de'n Guimerà. En Guimerà es català perquè es vendrellenc, i es vendrellenc perquè aquí radica sa casa payral i perquè aquí va apendre tot lo que té de català (menys, naturalment, allò que de rassa ja duya en sí, de son pare, de sos avis, besavis, etc.). Es català perquè els pocs anys que, seguint a sa naxensa, passà en terra estranya, sols podien influenciarlo molt superficialment, i es català perquè cap lley s'hi oposa.

De totes maneres, jo voldria que, l'ajuntament del Vendrell, proclamés an en Guimerà, no «Fill adoptiu», potser, «Fill predilecte», «Vendrellenc il·lustre»... què sé jo? queleom que signifiqués «el primer entre'ls vendrellencs», però de manera que, donant implícitament idea de que'l poeta es nostre, esclogués tot pensament d'adopció.

I, pel demés, si Barcelona i altres poblacions volen honrar-se nomenantlo «Fill adoptiu», mentres això no perjudiqui la prioritat del Vendrell en el dret d'anomenarlo *séu*, nosaltres, els vendrellencs, els en sentirem molt grat.

En quant al nostre ajuntament, no dupto que atindrà mon prèc de fer lo mes apropiat pera que'l gran poeta nacional de Catalunya sigui inscrit oficialment, nostre; inscrit: lo adoptat. Hi ha prou patriotisme a la Casa de la Vila pera que hi tingui tota ma confiança. (*)

JAUME ORPINELL.

(*) Escrites aquestes ratlles, veig publicat, en *El Poble Català*, un bell article, bax títol de «Guimerà, vendrellenc», probant qu' es nostre municipi el qui té mes dret a declarar *séu* el mestre. Me felicito de que no siguem sols els vendrellencs, els advocats de nostra prelatió. Grans mercès al senyor L. B. A., autor del esmentat article - O.

Per l'Esperanto

El bon amic «Fris», en una de ses atinades y hermoses volades, s'ocupa del idioma internacional Esperanto, posant de relleu ses bel·leses y ventatjes infinites, llevant la idea de fundar en nostra vila una agrupació destinada a la propagació de mateix entre nostres compatricis, y a fi de què, en el V Congrés que's celebrarà a Barcelona l'pròxim Setembre, an el que hi assistirán esperantistes de tot el món civilisat, nostra població s'hi vegi dignament representada.

La gran obra del Doctor Zamenhof ha sigut acullida arréu am grans simpaties, y a Catalunya, sempre entusiasta en admetre les idees generoses, hi ha trobat ressó, y mercès a la benemèrita institució «Espero Kataluna» demiciliada en la capital catalana, que fa una propaganda incessant en pró de la llengua internacional, nostra patria pot vanagloriar-se de comptar am nombroses agrupacions esperantistes, espandides per totes les encontrades, que l'honren en estrem; y no sols les poblacions d'importancia, sino fins les més insignificants, compen am fervents admiradors del gran metje polac, constituïts en societats.

Les vehines poblacions d'Arbós y Vilafranca, no han quedats pas endarrerides. Han fundat nuclis esperantistes, en els que'l bell secse, hi té respectable representació.

Vendrell no pot, no deu quedar a la rerasaga. Y nosaltres, els joves vendrellencs, en la taula de cafè, en nostres amicals converses, devem fer una ferma y persistent propaganda en favor del útil y bell idioma Esperanto, convencent als esceptics,

inclinant als indiferents a que fessin llur atenció en la gran idea, y an els convensuts, demostràrlosli la necessitat de agruparnos els esperantistes vendrellencs, formant un nucli nodrit i entusiasta de la llengua internacional aussiliar.

La crida que desde aquestes columnes ha fet en «Fris», no pot esser més oportuna. Fervents esperantistes manifestem nostres simpaties per les idees esposades per nostre amic en son bell article, y, esperansats, confiém en què prompte serà un fet la constitució en nostra estimada vila d'un grupu esperantista.

ANDREU NIN.

De Teatre

En la funció de diumenge a la tarda va quedar demostrat que la direcció de la companyia cuida que les obres que's representen resultin tot lo ben interpretades possible, y diem que's va demostrar aquella tarda, perquè'n dita funció se repetí *La conquistista de Madrid*, quina primera representació, especialment en son acte segon, no havia anat tot lo llatina que devia, com havia anat l'acte primer, què fou un èxit. Donchs bé, les deficiències d'execució del primer dia, desapareixeren, resultant la interpretació forsa més afnada.

Com el dia de la primera representació, l'acte primer va esser un seguit d'aplaudiments pera les senyores Miquel y Grillot y ls senyors Marín, Casañas, Espín y demás intérpretes.

A la nit va representarse la sarsuela cómica *Las dos Princesas*. En aquesta obra el públich se va pòguer fer càrrech de que'l tenor cómic senyor Espín es un actor de bona fusta. Ja diguerem en nostra primera crònica que era un tenor cómic ab veu, y avuy afegim que la seva gracia cómica és natural, sense exageracions ni pallassades, a les que solen recórrer els mancats d'aquella. L'escena mímica del acte tercer la va dir sobriament, ab gran naturalitat, valentli un expontani aplaudiment.

Les senyores Grillot y Miquel forsa bé; el duu que tenen en el tercer acte va mereixer els honors del bis; y en el quartet del segon compartiren els aplaudiments ab els senyors Marín y Espín.

El senyor Torón va interpretar deliciosament el paper de «Intendente». Bé els coros y l'orquestra.

En resum: que la companyia y l' seu mestre senyor Barceló poden apuntarse un bon tanto.

* *

Dilluns a la vetlla, en la funció-vermouth, va representarse *La infanta de los bucles de oro*, bonica o interessant rondalla ab ilustracions musicals, que fuig de la mena d'obres que priven avuy dia en el teatre llich castellà que s'ha vingut en anomenar *género chico*, que fien el seu èxit, més que al veritable art, a la pornografia, y que tant y tant mal ha fet al teatre en general y en particular a la sarsuela seria, que han tingut d'abandonar fins els compositors que avans la conreaven ab gloria y profit.

En la obreta a que'ns referim, el mestre Serrano hi ha arranjat una bella y inspirada música, entre quins números sobressurten uns compassos de preludi a la sortida del rey, la marxa de l'arribada dels guerrers y l' duu de tiple y contralt, molt ben cantat per les senyores Grillot y Miquel.

El conjunt, tot lo bé que pot sortir una obra de espectacle posada ab els escassos elements de que's disposa.

Ab obres com l'esmentada, fins ens reconciliaríem ab el género xich.

* *

Dijous a la vetlla, en secció vermuth doble, va cantarse *Marina*. La execució de la popular obra de Arrieta y Camprodon va satisfer a la concurrència, la qual aplaudí quasi tots els números, corresponent bona part d'aquests aplaudiments a la senyora Grillot, que va cantar la seva partícula ab un gust y art a que no estavem acostumats.

El tenor Casañas potser va agradar més en el segon acte que'n el primer, y aixó que en aquest, en el conegudíssim número de l'arribada, obsessió de tots els tenors, s'hi va fer aplaudir, y ben merecidament; pero en el «terceto» de la borratxera els aplaudiments foren més sorollosos; hi va tenir moments y frases en que'l públich s'hi llessá sense reserves. Rebé la Grillot en aquest número, y aixís mateix en Marin, que en la interpretació de «Roque» estigué sempre just, sobri y sense exageracions.

En Torón y demás intérpres, chors inclusius, contribuïren al bon éxit que l'obra va obtenir.

Va esser una *Marina* acceptable per tots conceptes.

RODAMON.

Ajuntament

Sessió del dia 11 del corrent. Presidencia de l'Alcalde D. Pau Socias.

Llegida l'acta de la anterior fou aprovada.

La Presidencia dona compte del projecte inicial á Barcelona de dedicar un Homenatge al insigne poeta y dramaturg don Angel Guimerá, considerat per aquesta vila com un de sos fills més il·lustres, per lo que creu que l'Ajuntament ha de contribuir al esmentat acte. Enterada la Corporació acorda adherir-se al Homenatge, y que una comissió composta del senyor Alcalde President, d'un regidor y d'un representant del períodich local y de cada una de las Societats recreatives y polítiques d'aquesta vila, estudiï y proposi lo que cregui convenient pera que'l Vendrell estiga dignament representat y obri en aquell com l'correspón.

La Comissió de Foment dona compte de las gestions que s'están fent per varias casas pera instal·lar la llum eléctrica en aquesta vila.

Se acorda reglamentar las horas de sortida y retirada dels serenos y vigilants.

També s'acorda que per l'Agencia executiva se activi la cobrança de consums y arbitris.

Y no habenthi més assumptos de que tractar se aixeca la sessió.

CRONICA

El temps aquesta setmana ha vingut á acreditar una vegada més l'adagi popular de Mars marsol... puig ha sigut de lo més variable. Hem tingut plujas alternadas ab fortas ponentadas y días serens y días rufols. Es dir, un temps pera espatllar fins las naturalesas més fortas.

Y está clar, las malalties dengosas están á l'orde del dia.

La Alcaldia d'aquesta vila demana que's presenti un tal Domingo Esquius y Colillas pera entregarli un document que li interessa.

Dilluns á la nit en el local de la Associació de Lectura Catalana de Barcelona, vá celebrarse la reunió preparatoria pera la realisació de l'Homenatge an En Guimerá.

Quasi tots els convidats á la reunió acudiren á la mateixa, arribant els reunits á una cinquantena, cantantshi entre ells els més notables autors dramátichs y poetas de l'element jove.

Se va nomenar una comissió encarregada de realisar els treballs preliminars, la qual se compona dels senyors Ignasi Iglesias, Domingo Martí y Juliá, Ramon Vinyas, Ferran Agulló, Amadeu Hurtado, Josep Puiggarí, Enrich Morera, Adriá Gual, Pere B. Tarragó, Joseph Carner y Pompeu Creuhet.

Aquesta comissió va passar dimars á fer una visita al senyor Guimerá al que doná coneixement oficial de l'Homenatge, que acceptá, agraïntlo coralment.

Al matí del diumenge vá tenir lloch á la Casa de la Vila la clasificació y talla dels minyons qu'han entrat á la quinta d'enguany.

Diurne al matí va ocrorrer un accident desgraciat en l'anden de càrrega de la estació del ferrocarril de nostra vila. Estavan carregant ab la grúa blocs de pedra, y quan ne tenian un de sospes va rompres sobladament una de las rodas dentadas de la grúa, y un dels trossos va ferir greument al cap y al pit á Joseph Gestí, dueny de l'Agencia Aixelá y Gestí d'aquesta vila, que dirigia la maniobra de càrrega.

Desitjem á l'amich Gestí un prompte restabliment.

L'Ajuntament de Barcelona, en la sessió que va celebrar dijous d'aquesta setmana, va nomenar fill adoptiu de dita ciutat á nostre benvolgut amich y compatrici l'ilustre poeta y dramaturg don Angel Guimerá, que com es sabut se tracta de ferli un gros homenatge.

Nostra més coral enhorabona á l'Angel per tan honrosa distinció.

El dia de Sant Joseph, á la Casa Consistorial, se repartirà una almoïna als pobres de la vila, dels fons de la Beneficencia municipal.

Sant Joseph. POSTALS ILUSTRADAS. Extens y variat assortit en bromars, esmalts, marfilinas, flors, paisatjes, marinas, artistas, etc.

TARGETAS DE VISITA. Senzillas y fantasia. Se tiran fins la mateixa vetlla de la vigilia de todas las festas asenyaladas.

Imprempta **Ramon Germans y Nebot**, Plassa Pi y Margall, 2. Vendrell.

L'«Orfeó Vendrellench» que semblava mort, s'ha rebifat tot d'una y s'ha declarat independent, separantse del Centre Industrial, ahont fins are s'havia hostatjat, y anantshi á soplujar al primer pis de l'antic Café d'Espanya.

No sabem ni volém saber lo que ha sigut causa d'aquest divorci; pero enteném que el Centre Industrial no l'havia de permetre, de cap de las maneres, puig encara que á n'algú li sembli lo contrari l'«Orfeó Vendrellench», honra d'aquesta vila, era una gloria pera aquella societat.

Mes lo fet, fet está, y ja que tal volta no té remey, han de procurar entre tots que l'«Orfeó» torni á ser lo que fou y més de lo que fou, á qual efecte de desitjar fora que l'Ajuntament trobés la manera de poderlo protegir, puig se tracta d'una institució que, com hem dit, es una honra pera'l Vendrell.

Responent á la crida que desde «El Poble Catalá» feu el mestre Morera á las entitats corals catalanes pera que prenguin part, executant un himne escrit per ell, en l'homenatge al gran Guimerá, la societat coral d'aquesta vila «La Lira Vendrellench» ha escrit al referit diari de Barcelona, posantse á la disposició de dit mestre en tot lo referent á'n aquell patriotich y hermos acte que's prepara pera festejar dignament al poeta de Catalunya.

En igual sentit l'«Orfeó Vendrellench» ha comunicat al mestre senyor Morera la seva adhesió á dit acte d'homenatge.

La Junta Municipal del Cens electoral d'aquest terme subjetantse a lo que disposa l'article 36 de la Lley electoral de 8 d'Agost de 1907, el diurne últim se reuní y nombrá els presidents y suplents de las Mesas electorals, els quals resultaren esser:

Districte primer secció primera: President, D. Joan Alegret Gibert; Suplent, D. Pere Vivar Pardo. Secció segona: President, don Genís Alsina Jas; suplent, don Joan Vidal Pujol.

Districte segon, secció primera: President, don Melcior Escofet Vidal; suplent, don Joseph Nin Malloré.

Secció segona: President, don Francisco de P. Fons Boada; suplent, don Ignocenci J. Vives Ramon.

Quins senyors haurán d'exercir en todas quantas eleccions de Diputats á Corts y Regidors tindran lloch durant el bieni de 1909-1910.

Las funciones que s'anunciat pera demá diurne en el teatre del Casino Circo, son las següents: Tarde, la popular sarsuela en tres actes *La Mascola*, y á la nit, *Jugar con fuego*.

Avuy la companyia va també á Torradembarra al Teatre Unió, hont representará *Jugar con fuego*.

Se ha anunciat la vacant de la escola interina de noys de nostra vila que's proveirà aviat.

Pel rector de la Universitat de Barcelona, han sigut nomenats mestres en propietat, en mérits de concurs únich, dels pobles següents d'aquest partit:

Don Balbi García Miquel, de Roda de Bará; donya Maria Porqueres Ferré, de Masllorens; y donya Dolors Moreno de Torres, de Bellvey.

Empori Musical, interesa anunci.

Continuan al Café del Comer las vetlladas de tiellas els dissaptes y días festius, las quals se veuen cada nit molt concorregudas.

Avuy y demá s'hi donarán dugas escullida funciones

Se ha publicat el número 10 de la interesant revista «La rondalla del Dijous», que conté els interessants contes «Historieta veritable» y «Els pressechs», den Tolstoi, ilustradas per Bae.

Se troba de venda al preu de deu céntims á la Administració de nostre setmanari.

Ab els quaderns 61 y 62 de la *Geografia General de Catalunya* que publica la casa editorial de Albert Martín, queda acabat l'estudi de la provincia de Barcelona y comensa'l de la de Lleida descrita per don Ceferí Rocafort, comprenent la secció general, la Orografía y part de la Hidrografía, quinas descripciones per lo extensas y detalladas donan una completa idea d'aquella, fins el present la més desconeguda de las quatre en que's divideix nostre Principat.

Ab els mateixos quaderns se reparteix un mapa de las antigas veguerias de Catalunya y altre molt complet de la indicada provincia.

Suscripció pera que no quedi desatesa la Beneficencia ab motiu de no haverse pogut celebrar la Cavalcada benéfica el dilluns de Carnestolts.

Suma anterior.	162 pessetas
Domingo Mata Pueyo..	1 »
El.0001.	5 »
Total.	168 »

Continua oberta la suscripció.

Secció Oficial

Plassa Mercat.

Recaudació obtinguda en la Plassa Mercat desde'l dia 6 al 12 inclusius del mes de Mars, 66'25 pesetas.

Registre Civil.

Inscripcions verificadas desde'l dia 6 al 13 del corrent mes.

Naixements.—Cap.

Defuncions.—María Pujol Palau, de 39 anys; Gil Fons Cañellas, de 4 anys.

Matrimonis.—Cap.

IMPREMTA RAMON GERMANS Y NEBOT.—VENDRELL

The Lady
catàleg de confeccions per la vineta primavera
Sis rals exemplar

Tots els mesos **“Modas de Butterick”**
20 céntims el número

Suscripció á todas las publicaciones de modas

Ultimas novetats en postals ilustradas

Ramon Germans y Nebot Plassa Pi Margall, núm. 2

ANUNCIS

GRAN HOTEL CONTINENTAL

Martí y Redón, S. en C.

ESTABLIMENT DE PRIMER ORDRE COMPLETAMENT NOU Y CONSTRUIT
EXPROFÉS PARA HOTEL.

SITUACIÓ INMILLORABLE APROP DE LA ESTACIÓ Y DEL PORT.

Magnífiques terrasses ab vistes
al mar y al camp.
Habitacions estucades.
Cuarto de bany ly dutxa.



Salons de lectura y pera visites.
Auto-garage
Cuarto fosch pera fotógrafs.
Llum eléctrica. — Water closets.

Higiene y confort modern. — Servey de gran luxu pera banquets.

CAFÉ - RESTRURANT

Apodaca, 30 - TARRAGONA - Teléfono, núm. 5

Taller de confeccions pera senyora á cárrech de **Antonia Constantí y Güell**

Poso en coneixement de mas clientas y del públich en general haver establert mon taller de confeccions de vestits pera senyora y criaturas en el centric carrer de la Baixada, número 5, ahont tindrè la satisfacció de servir á totas las qui necessitin serveys de modista, ab aquell cuydado y esmero que's requereix.

Preus economichs

La borrachera no existe ya

Se manda gratuitamente una muestra
de este COZA maravilloso

Se puede tomar en café, té, leche, licor, cerveza, agua d
alimentos, sin saberlo el bebedor

TENGAN CUIDADADO CON LAS FALSIFICACIONES
El polvo COZA solo es eficaz contra la embriaguez

El polvo COZA produce el efecto maravilloso de dis-
gustar al borracho del alcohol (cerveza, vino, ajeno, etc.)
Obrá tan silenciosamente y con tanta seguridad que la mu-
jer, hermana ó hija del bebedor, pueden administrárselo
sin saberlo él y sin que se necesite decirle, lo que determinó
su cura.

El polvo COZA ha reconciliado millares de familias,
ha salvado millares de hombres del oprobio y del deshonor
y les ha vuelto ciudadanos vigorosos y hombres de negocios
muy capaces; ha conducido á más de un joven por el camino
derecho de la felicidad, y prolongado muchos años de vida de ciertas personas.

La Casa que posee este polvo maravilloso, envía gratuitamente, á quien lo
pida, un libro de testimonios y una muestra.

El polvo Coza es garantizado inofensivo

El polvo Coza se encuentra en todas las farmacias y en los depósitos al pie
indicados.

Los depositarios no dan muestras, más dan gratuitamente el libro de testi-
monios á los que se presenten en su farmacia.

Coza House, 76, Wardour Street,
Londres, 412, Inglaterra

Depósito en Vendrell: Farmacia de Manuel Trayner

Guano Espinás

MARCA SAN JORDI

Esponja la tierra. - Da humus.

Aumenta el poder absorbente

No es arrastrado por las lluvias



FABRICA DE GUANOS

Primeras materias per aboncs

GUANOS ESPECIALES
pera vinyas y cereals

Anton Trillas

Carrer de Montserrat. - VENDRELL

Ramon Germans y Nebot IMPRESSORS

Unica casa que serveix al Vendrell
las mellors tintas conegudas

Tinta fixa

Pelikan 4001

Blau negre inalterable

Tinta comunicativa

Pelikan 5001

Superior á totas las altres

Plassa Pi Margall número 2

EL CIGNE D'OR

Grans novelats en BISUTERIA, QUINCALLA y MONEDERS de pell

Inmens assortit en VANOS del país y Japonesos

Salvador Borrut

Especialitat en articles xapats d'or

Plassa de la Llana, 9 y Semoleras, 1. ♦ Barcelona